



©高橋陽一/集英社

「キャプテン翼」の仲間にも会えるまち 四つ木・立石 キャラクター銅像7体決定!

【担当課】 観光課 ☎3838-5558

葛飾区四つ木出身である漫画家、高橋陽一氏が描くサッカー漫画。「ボールは友達」を信条とするサッカー小僧、大空翼の成長と活躍を描く『キャプテン翼』は、1981年に「週刊少年ジャンプ」誌上にて連載を開始し、全国の少年少女に空前のサッカーブームを巻き起こしたサッカー漫画の金字塔。「日本をワールドカップで優勝させる」という夢を抱く翼が、多くの仲間やライバルたちと激闘を繰り広げるストーリーや記憶に残る数多くの必殺シュートなど多彩な魅力は、日本に留まらず世界中の多くの人たちを魅了している。また、国内外の有名サッカー選手たちにも多くのファンがいることでも知られている。

作者の高橋陽一氏は、高校3年生の時にアルゼンチンで行われた第11回FIFAワールドカップをテレビで観戦したことで、サッカーの持つ自由さや世界中の人が熱狂する姿に感動し本作品の執筆へのきっかけとなった。また、作中で翼が通う南葛小学校、南葛中学校は高橋氏の出身校である「東京都立南葛飾高等学校」にちなんで名づけられている。(四つ木つばさ公園「大空翼」像の銘文より)

『キャプテン翼』で四つ木をPR!

四つ木つばさ公園の翼くん像は、区内外から多くの方が訪れてくれて、早くも四つ木地域の顔となりました。まいろーど四つ木商店街では、翼くんのイラストが入った商店街ポイントカードを作成し、12月8日(日)に発表イベントを行います。他にも、サッカーボールの飾りを付けたLED街路灯の設置なども予定しています。

翼くんたちのパワーで四つ木のまちが動き出しています。翼くんのいるまち「四つ木」にご期待ください!



まいろーど四つ木商店街振興組合
小出 良文 理事長



僕たち南葛イレブンも『キャプテン翼』を誇りに思います!
都立南葛飾高等学校サッカー部のみなさん

除幕式は平成26年3月を予定!





お知らせします

区の財政状況

区では、区民の皆さんから納めていただいたお金がどのように使われているのか、また、区の財政がどのような状況にあるのかをお知らせするため、毎年2回(6月と12月)財政状況を公表しています。

今回は、平成25年度上半期(平成25年4月1日～9月30日)の財政状況と平成24年度決算についてお知らせします。

また、財務書類4表および都道府県や市町村の財政を適正に運営することを目的とした「地方公共団体の財政健全化に関する法律(財政健全化法)」に基づき算定した平成24年度決算における葛飾区の財政健全化判断比率の状況も併せて公表します。

注：金額については、表示単位未満を四捨五入したため、合計額が合わない場合があります。 【担当課】 財政課 ☎5654-8119

平成25年度上半期の財政状況

(平成25年9月30日現在)

平成25年度上半期の収入と支出の状況

一般会計予算		予算現額		1,736億1,738万円	
歳入	収入済額	768億2,153万円	収入率	44.2%	予算現額
	収入率				(収入率) 収入済額
特別区交付金	23区の行政サービスの水準が同程度になるように	688億円		42.8%	294億6,156万円
特別区税	区民税、たばこ税など	313億3,597万円		39.4%	123億3,595万円
国庫支出金	国からの負担金、補助金など	335億7,636万円		48.1%	161億5,715万円
都支出金	都からの負担金、補助金など	114億4,605万円		19.9%	22億7,307万円
その他	特別区債、繰入金など	284億5,901万円		58.3%	165億9,381万円

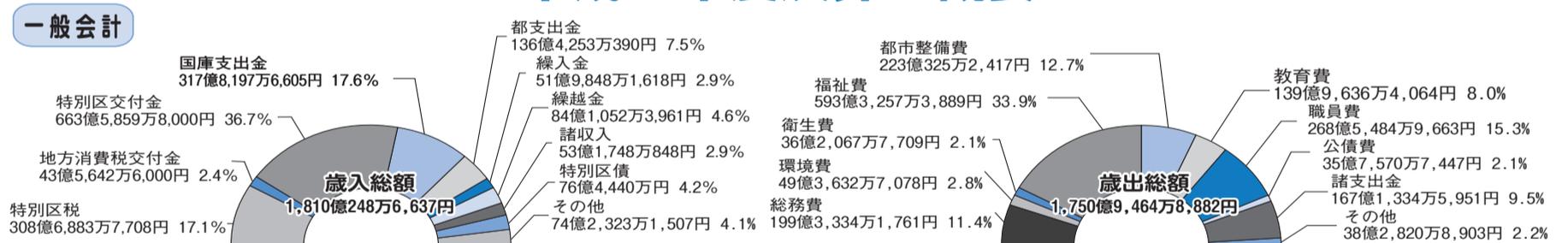
国民健康保険事業特別会計	収入済額	236億2,519万円	収入率	43.8%	支出済額	213億8,809万円	執行率	39.6%
予算現額	539億9,978万円							
後期高齢者医療事業特別会計	収入済額	40億6,158万円	収入率	48.4%	支出済額	28億2,033万円	執行率	33.6%
予算現額	83億9,320万円							
介護保険事業特別会計	収入済額	141億6,628万円	収入率	46.5%	支出済額	121億2,790万円	執行率	39.9%
予算現額	304億3,328万円							
用地特別会計	収入済額	54億569万円	収入率	99.0%	支出済額	50億2,041万円	執行率	92.0%
予算現額	54億5,880万円							
駐車場事業特別会計	収入済額	212万円	収入率	0.3%	支出済額	2億5,265万円	執行率	34.9%
予算現額	7億2,470万円							

歳出		支出済額		723億335万円	
	執行率				41.6%
総務費	防災・地域活動や区役所の運営などに	174億7,422万円		26.5%	46億3,816万円
福祉費	子育て支援や高齢の方などの福祉に	636億2,850万円		43.6%	277億1,531万円
都市整備費	公園整備や放置自転車対策などに	156億9,211万円		51.8%	81億3,069万円
教育費	学校や図書館の運営などに	144億6,855万円		28.9%	41億8,405万円
職員費	職員の給料などに	266億2,014万円		43.5%	115億8,370万円
諸支出金	特別会計への繰出しなどに	176億8,370万円		45.3%	80億9,055万円
その他	ごみの収集や区民の健康づくりなどに	180億5,017万円		44.6%	80億4,240万円

区有財産・公債の現在高

区有財産の現在高		公債(特別区債)現在高		296億511万円	
土地	3,248億9,586万円	住民税減税の補てんなど	56億7,862万円		
建物	684億9,004万円	土木事業(公園や駐車場の整備など)	168億1,096万円		
工作物	115億3,400万円	教育事業(教育施設の整備など)	48億6,881万円		
物品など	180億2,809万円	福祉事業(老人ホームの建設など)	19億1,968万円		
基金	802億7,090万円	その他	3億2,703万円		

平成24年度決算の概要



国民健康保険事業特別会計	収入済額	520億5,954万円	収入率	94.9%	支出済額	514億566万円	執行率	93.7%
予算現額	548億6,570万円							
後期高齢者医療事業特別会計	収入済額	79億9,147万円	収入率	97.9%	支出済額	79億9,147万円	執行率	97.9%
予算現額	81億5,967万円							
介護保険事業特別会計	収入済額	283億1,691万円	収入率	98.2%	支出済額	278億6,963万円	執行率	96.6%
予算現額	288億4,888万円							
用地特別会計	収入済額	91億2,505万円	収入率	99.0%	支出済額	91億2,505万円	執行率	99.0%
予算現額	92億2,170万円							
駐車場事業特別会計	収入済額	6億6,449万円	収入率	99.4%	支出済額	6億6,258万円	執行率	99.1%
予算現額	6億6,860万円							

広告 内容については広告主にお問い合わせください。

新規 借換 住宅ローン無料相談 実施中

セブン銀行では、複数の取扱銀行の住宅ローンを比べて選べます!

予約制 下記フリーダイヤルにてご予約ください

◆お電話でのお問合せは...
 セブン銀行本店
 イトーヨーカドー亀有店出張所
0120-67-1477
 (お電話受付時間：毎日10:00～20:00)
 住所：〒125-0061 東京都葛飾区亀有3-49-3
 アリオ亀有内イトヨーカドー亀有店1階

セブン銀行

自立型老人ホームケアハウス

60歳以上の方が対象

◇特徴◇
 全室個室・外出自由・食事付
 入居金・保証金選択制

年収150万円以下の方の
 日々の利用料(例)
 食事付7万8千円～

申込受付中!
☎5668-0294
 社会福祉法人 いろは福祉会
 ケアハウス グレースビレッジ
 葛飾区鎌倉1-3-1

葛飾柴又の塗装屋さん

地元で創業30年。
 気軽に相談! 迅速な対応!
 地元だから顔が見えて安心!

外壁塗装
 屋根 外壁 木部 鉄部

見積無料

国家資格取得者が直接施工・管理致します

株式会社 **たつみ住研**
0120-973-877
 葛飾区柴又5-31-15
 mail: info@tatumi-j.co.jp
<http://www.tatumi-j.co.jp>

葛飾区の財務書類 4 表

本区では、一般会計および用地特別会計を対象とした決算と公有財産台帳などの計数を基礎として、財務書類4表を作成しています。対象年度は平成24年度(平成24年4月1日～平成25年3月31日)とし、平成25年3月31日を基準日としています。なお、出納整理期間内(平成25年4月1日～5月31日)の入出金も含めています。

注：金額については、表示単位未満を四捨五入したため、合計額が合わない場合があります。

貸借対照表

貸借対照表は、会計年度末(基準日)時点で、地方公共団体がどのような資産を保有し、その資産がどのような財源で賄われているのか、将来支払わなければならない負債がどのくらいかを表示しています。これにより、基準日時点における地方公共団体の財政状況を明らかにしています。

平成24年度の貸借対照表では、資産合計が1兆6,991億円、負債合計が667億円となっていますので、差し引きで純資産が1兆6,324億円となっています。

(単位：百万円)

資産の部		負債の部	
	金額		金額
金融資産	109,568	流動負債	11,135
資金	5,908	未払金及び未払費用	0
金融資産(資金を除く。投資、債権等)	103,661	前受金及び前受収益	0
		引当金(賞与引当金)	1,444
		預り金(保管金等)	15
		公債(短期)	8,676
		短期借入金	1,000
		その他流動負債	0
非金融資産	1,589,553	非流動負債	55,564
事業用資産(有形固定資産、棚卸資産等)	434,391	公債	24,475
インフラ資産(公共用財産用地等)	1,155,162	借入金	2,899
繰延資産	0	責任準備金	0
		引当金(退職給付引当金)	28,190
		その他の非流動負債	0
		負債合計 A	66,699
		純資産の部	
		財源	26,784
		資産形成充当財源	8,604
		その他の純資産	1,597,034
		純資産合計 B	1,632,422
資産合計	1,699,121	負債・純資産合計 A+B	1,699,121

純資産変動計算書

純資産変動計算書は、貸借対照表の純資産が、1年間で財源とともにどのように変動したかを表しています。

平成24年度の純資産変動計算書では、前期末純資産残高(平成23年度末)が1兆6,216億円、期末純資産残高(平成24年度末)が1兆6,324億円となっていますので、差し引き1年間で108億円純資産が増加しています。

(単位：百万円)

	金額
前期末純資産残高 A	1,621,607
財源変動の部	14,786
財源の使途	-153,867
純経常費用への財源措置	-139,731
固定資産形成への財源措置	-6,303
長期金融資産形成への財源措置	-4,563
その他の財源の使途(直接資本減耗)	-3,270
財源の調達	168,653
税収	37,022
社会保険料	0
移転収入(補助金等移転収入等)	114,968
その他の財源の調達(長期金融資産償還収入元本分等)	16,663
資産形成充当財源変動の部	-3,971
固定資産の変動	-1,230
固定資産の減少(減価償却費・直接資本減耗相当額等)	-10,298
固定資産の増加(固定資産形成等)	9,068
長期金融資産の変動	-3,159
長期金融資産の減少	-7,722
長期金融資産の増加	4,563
評価・換算差額等の変動	418
評価・換算差額等の減少	0
評価・換算差額等の増加	418
その他の純資産変動の部	0
開始時未分析残高	0
その他純資産の変動	0
当期変動額合計 B	10,816
当期末残高 A+B	1,632,422

行政コスト計算書

行政コスト計算書は、資産形成に結びつかない経常的な行政活動に係る費用(経常的な費用)と、その行政活動と直接の対価性のある受益者負担としての使用料・手数料などの収益(経常的な収益)を対比させ、受益者負担以外の財源で賄うべき行政コストを明らかにしています。

平成24年度の行政コスト計算書では、総行政コストが1,442億円に対し、経常収益が45億円で行政サービスの受益者が負担したコストの割合は、3.1%となっています。

また、経常収益から総行政コストを差し引いた純行政コストは、マイナス1,397億円となっており、この部分は区民の方々の税金や国および東京都からの支出金などで賄われています。

(単位：百万円)

	金額
経常費用(総行政コスト) A	144,241
経常業務費用	65,030
人件費(職員給料、退職給付費用等)	30,334
物件費(減価償却費、維持補修費等)	16,167
経費(委託費、貸倒引当金繰入等)	17,451
業務関連費用(公債費利払分、資産売却損等)	1,077
移転支出	79,211
他会計への移転支出	15,048
補助金等移転支出	11,431
社会保障関係費等移転支出	51,884
その他の移転支出	849
経常収益 B	4,509
経常業務収益	4,509
業務収益	2,551
業務関連収益	1,959
純経常費用(純行政コスト) B-A	-139,731

資金収支計算書

資金収支計算書は、地方公共団体の行政活動に伴う現金などの資金の流れを性質の異なる3つの部門に分けて表わしています。

持続可能な財政収支バランス状態を示す基礎的財政収支は、経常的収支が175億円の黒字、資本的収支が145億円の赤字となっていますので、差し引き30億円の黒字となっています。

一方、財務的収支は、起債償還金の繰上返済などが減となったものの、公債発行収入も減となったため、55億円の赤字となっています。

従って、3つの部門の収支である当期資金収支額は25億円の赤字となりますが、前期からの繰越金である期首資金残高が84億円あることにより、当期の期末資金残高は差し引き59億円の黒字となりました。

(単位：百万円)

	金額
経常的収支区分	
経常的支出	138,682
経常業務費用支出(人件費、経費等)	59,471
移転支出(社会保障関係費、他会計等)	79,211
経常的収入	156,227
租税収入	36,961
社会保険料収入	0
経常業務収益収入(経常収益、業務関連収益)	4,307
移転収入(補助金、他会計等)	114,959
経常的収支 A	17,545
資本的収支区分	
資本的支出	22,431
固定資産形成支出	8,940
長期金融資産形成支出	13,491
その他の資本形成支出	0
資本的収入	7,920
固定資産売却収入	198
長期金融資産償還収入	7,722
その他の資本処分収入	0
資本的収支 B	-14,512
基礎的財政収支 A+B	3,034

(単位：百万円)

	金額
財務的収支区分	
財務的支出	13,187
支払利息支出(公債費利払分、借入金支払利息)	517
元本償還支出(公債費元本分、借入金元本償還)	12,671
財務的収入	7,651
公債発行収入	7,644
借入金収入(短期借入金、借入金)	0
その他の財務的収入	7
財務的収支 C	-5,536

(単位：百万円)

	金額
当期資金収支額(A+B+C)	-2,503
期首資金残高	8,411
期末資金残高(期首資金残高+当期資金収支額)	5,908

平成24年度 財政健全化判断比率の状況

(単位：%)

	平成24年度葛飾区	早期健全化基準	財政再生基準
実質赤字比率	—	11.25	20.00
連結実質赤字比率	—	16.25	30.00
実質公債費比率	1.3	25.00	35.00
将来負担比率	—	350.00	—

1 実質赤字比率

一般会計および用地特別会計の収支赤字の標準財政規模(※)に対する比率です。本区では、収支赤字額がないため、「—」を表記しています。

2 連結実質赤字比率

一般会計および全ての特別会計(国民健康保険事業特別会計、後期高齢者医療事業特別会計、介護保険事業特別会計、用地特別会計、駐車場事業特別会計)を含めた連結の収支赤字の標準財政規模に対する比率です。本区では、収支赤字がないため、「—」を表記しています。

3 実質公債費比率

一般会計および用地特別会計が負担する地方債の元利償還金などの金額の標準財政規模に対する3カ年平均の比率です。前年度より0.2ポイント増加し、1.3%となりました。

4 将来負担比率

一般会計および用地特別会計が将来負担すべき実質的な負債額の標準財政規模に対する比率です。本区では、将来負担額を上回る特定の財源が見込まれ、将来負担比率が算定できないため、「—」を表記しています。

1～4の財政指標が早期健全化基準以上の場合は、計画を策定し、指標が基準を下回るまで、改善が必要になります。また、1～3の財政指標が財政再生基準以上の場合は、計画を策定し、国などの指導のもと、改善を進めますが、本区においては、1～4のいずれの財政指標も国の基準を下回っていません。

※標準財政規模…特別区税など使い道が決められておらず、毎年度継続的に歳入される金額の合計。

平成25年度区民と区長との意見交換会会議録(要点筆記)を閲覧できます。【担当課】 広報課 ☎5654-8114

【閲覧場所】 広報課(区役所2階211番)・区政情報コーナー(区役所3階304番)・図書館・地区センター。区ホームページからもご覧いただけます。

12月はオール東京滞納
STOP強化月間です

税・保険料などは納期限内の納付を



安定した税収と納税の公平性確保をめざし、東京都と都内全区市町村が連携して、収納対策を集中的に実施します。区では、夜間の電話催告、差押えの強化、財産搜索などを実施し、滞納の解消に取り組みます。

【担当課】 収納対策課 ☎5654-8183

口座振替の手続きは簡単・迅速な「口座振替受付サービス」をご利用ください

区役所や区民事務所の窓口で、口座名義人本人がキャッシュカードをお持ちになれば、専用端末機により手続きが簡単に行えます。印鑑不要で、口座振替依頼書よりも早く口座振替を開始できます。

- 【利用できる税目など】
- ▷特別区民税・都民税(普通徴収)
 - ▷国民健康保険料
 - ▷介護保険料(普通徴収)
 - ▷後期高齢者医療保険料
 - ▷保育園保育料
 - ▷学童保育クラブ使用料(公立のみ)



受付窓口、対象金融機関など、詳しくはお問い合わせください。従来通り、口座振替依頼書でも申し込みできます。依頼書は区内の金融機関、郵便局、区役所、区民事務所にあります(区ホームページからも取り出せます)。

問い合わせ

- 特別区民税・都民税、軽自動車税**
 税務課(区役所3階321番) ☎5654-8280
- 国民健康保険料、後期高齢者医療保険料**
 国保年金課(区役所3階315番) ☎5654-8213
- 介護保険料**
 介護保険課(区役所2階201番) ☎5654-8249
- 滞納処分案件など**
 収納対策課(区役所3階307番) ☎5654-8174
- 保育園保育料、学童保育クラブ使用料**
 子育て支援課(区役所4階401番) ☎5654-8279

早めのご相談を

税や保険料などを納期限内に納付することが困難な方や、納期限内に納付できずに滞納となった方は、早めにご相談ください。事情をお伺いした上で、今後の納付計画についてのご相談をお受けしています。

平日の日中に相談の時間が取れない方は、毎週水曜日午後7時30分までの夜間延長窓口、毎月第4日曜日の日曜開庁日(午前9時～正午)などをご利用ください。なお、12月8日(日)には、休日納付相談(午前9時～午後4時30分)を実施します。

滞納していると

文書や電話により督促、催告をします。それでも滞納が続く場合、区は法律に基づき、滞納している方の財産を調査し、差押えや公売などを行います。必要に応じて自宅などへの財産搜索や勤務先への給与照会も行います。

区は、平成24年度に滞納処分として差押えを1330件、換価・公売を1041件、搜索を3件行いました。

また、特別区民税・都民税を滞納していると、延滞金がかかります。国民健康保険料や介護保険料などの滞納でも不利益な処分を受ける場合があります。

お知らせ

地域包括支援センター(高齢者総合相談センター)運営協議会の傍聴ができます

【日時】 12月16日(月)午後2～4時

【会場】 区役所7階会議室

【定員】 15人

【申込方法】 12月9日(月)午前9時～12月13日(金)午後3時に電話で(先着順)。

【申し込み・担当課】 高齢者支援課 ☎(5654)8257

高齢の方・障害のある方へ

紙おむつなどを支給します

申請後に郵送するパンフレットの中からご希望のおむつなどを選んで注文してください。高齢の方は要介護度により注文できる数量が異なります。

【対象】 高齢の方

次の全てに該当する方

▽65歳以上で常時失禁状態にあり、要介護度2以上の方

▽本人および同居する世帯員全員が住民税が非課税の方

▽本人および同居する世帯員が64歳で常時失禁状態にあり、次のいずれかに該当する方

▽身体障害者手帳1・2級の愛の手帳1・2度をお持ちの方

▽脳性まひか進行性筋萎縮症の方

本人(20歳未満の方は扶養義務者)の所得制限などがあります。

【手続きに必要な物(障害のある方)】

身体障害者手帳か愛の手帳・印鑑

おむつ使用料の一部を補助します

高齢の方は要介護度によって補助額が異なります。

【対象】 紙おむつの支給対象者で、入院などにより区に支給する紙おむつが使用できない方

12月はおむつ使用料の請求月です

おむつ使用料の補助を受けている方は、12月20日(金)までに請求してください。

【請求に必要な物】 印鑑・領収書(8月～11月分のおむつ使用料の金額、本人の氏名および品名などが書いてある物・本人名義の預金通帳)

【申請方法】 申請月分から支給・補助します。申請方法など詳しくはお問い合わせください。

【担当課】 高齢者支援課 ☎(5654)8259

障害福祉課 ☎(5654)8301

明るい選挙推進委員(ボランティア)を募集します

【対象】 葛飾区の選挙人名簿に登録されている方(30人程度)

(特定の政党や候補者などを支持したり、応援する活動を行っている方を除く)

【職務】

▽政治や選挙への関心を深める話し合い活動

▽駅前などでの投票参加のキャンペーンの実施

▽期日前投票所の管理者または立会人従事

▽研修・講演会への参加(年3回程度)

【任期】 26年4月1日～28年3月31日

【選考方法】 健康状態や啓発活動への参加など要件を確認の上、委嘱します。詳しくは区ホームページをご覧ください。

【申込方法】 電話かハガキ(住所・氏名・生年月日・電話番号を記入)で、26年1月31日(金)(必着)まで。

【申し込み・担当課】 〒124-8555 葛飾区役所 選挙管理委員会事務局 ☎(5654)8493

空間放射線量の定点測定結果

【測定日】 11月25日(月)

測定場所	所在地	測定結果
立石七丁目公園	立石7-12-4	0.07
宝町公園	宝町2-8-2	0.08
白ゆり公園	水元5-5-20	0.09
したて公園	東水元3-21-6	0.09
東水元公園	東水元2-8-6	0.11
にいじゅくプレイパーク	新宿5-21-10	0.14
高砂七丁目公園	高砂7-8-13	0.07
柴又とまり木児童遊園	柴又6-10-15	0.11
細田一丁目児童遊園	細田1-21-9	0.09
松南公園	新小岩3-27-2	0.07
木根川中央公園	東四つ木3-47-1	0.06

【単位】 マイクロシーベルト/時
 【測定方法】 地上1mの地点で、10秒毎に5回測定した値の平均
 【測定箇所の土質】 にいじゅくプレイパークは土で、その他は校庭や園庭と同じダスト舗装です。
 【測定機器】 シンチレーション式サーベイメーター(GEORADIS社 RT-30)
 【担当課】 環境課 ☎5654-8236

非常勤職員募集

詳しくはお問い合わせください。

職種・勤務内容	募集人数	対象	勤務期間	勤務日時	報酬など	申込方法	選考日・選考方法	申し込み・担当課
学校図書館支援指導員 学校図書館の管理・整備、児童・生徒への読み聞かせなど(中青戸小学校での勤務を予定)	若干名	図書館司書の資格を有し、パソコンの知識があり操作ができる方	26年1月上旬～26年3月31日(更新可)	月～金曜日 午前9時～午後5時の間で週12時間	時給1,000円 交通費・有給休暇あり。	所定の申込用紙と返信用封筒(80円切手貼り付け、宛先記入)を12月16日(月)(必着)までに持参か郵送。 【申し込み用紙配布場所】 指導室 区ホームページからも取り出せます。	書類選考の上、12月24日(火)に面接	〒124-8555 葛飾区役所指導室(区役所4階427番) ☎5654-8573

空間放射線量測定器の貸し出し・持ち込み食品等の放射性物質検査(☎5654-8579)を行っています。
 詳しくは区ホームページをご覧ください。【担当課】 放射線対策室 ☎5654-8588

紙面上では市外局番03の表記を省略しています。

野外での焼却はやめましょう

野焼きやドラム缶・小型焼却炉などを利用した焼却行為は、風俗慣習や教育活動などを除いて、都条例で禁止されています。

焼却をすると、ダイオキシン類などの発生により目や喉の痛みなど健康に影響を与えたり、洗濯物に臭いが付くなど近隣周辺の迷惑にもなります。

ごみは焼却せずに、分別収集のルールに従って適正に処理してください。

ごみの分別や処理については、清掃事務所 ☎(3693)6113

6113へお問い合わせください。

夜間のごみ出しはやめましょう

夜間にごみを出すと、ガラスや猫などによる散乱被害の恐れがある上、放火による火災の原因にもなります。ごみは必ず収集日当日の朝、午前8時までにお出しください。ご協力をお願いします。

70歳未満の方へ

国民健康保険料を滞納していない世帯の方に、申請により医療機関の窓口で支払う額が、自己負担限度額までになる「限度額適用認定証」を交付します。

自己負担限度額や申請方法については、お問い合わせください。

【申請に必要な物】
 国民健康保険証
 平成25年度の住民税が非課税の世帯の方は、入院時の食事療養費を減額します
 入院が決まっているか、

国民健康保険に加入している方へ

申請方法など、詳しくはお問い合わせください。

【担当課】 国保年金課 ☎(5654)8212

70歳以上で高齢受給者証をお持ちの方へ

平成25年1月2日以降に転入した方は、前住所地の25年度の住民税非課税証明書(世帯全員分)が必要で、(住民税課税状況が確認できる場合)もありますので、

後期高齢者医療制度に加入している方へ

世帯員全員が住民税非課税の方(区分Ⅱ)または世帯員全員の所得額が0円の方(区分Ⅰ)に、申請により、自己負担額と食事療養費または生活療養費が減額される「限度額適用・標準負担額減額認定証」を交付します。

申請方法など、詳しくはお問い合わせください。

【担当課】 環境課 ☎(5654)8238

年末の粗大ごみの申し込みはお早め

年末は粗大ごみの申し込みが集中するため、早めにお申し込みください。

12月29日(日)～26年1月3日(金)は、収集・持ち込みはできません。

【申し込み】

入院中の申請により、申請月から減額します。

【本人負担額(1食当たりの食事療養費)】
 △標準負担額 260円
 △住民税非課税世帯 210円
 △入院が過去1年間で90日超(長期入院該当) 160円

【申請に必要な物】
 国民健康保険証・長期入院に該当する方は、入院期間の分かる請求書または領収書

平成25年1月2日以降に転入した方は、前住所地の25年度の住民税非課税証明書(世帯全員分)が必要で、(住民税課税状況が確認できる場合)もありますので、お問い合わせください。

【70歳以上で高齢受給者証をお持ちの方へ】
 外来と入院の医療費(自己負担額)が自己負担限度額までになります

世帯主および国民健康保険に加入している世帯員全員が住民税非課税の場合(区分Ⅱ)か、世帯の全員の所得額が0円の場合(区分Ⅰ)は、申請により「限度額適用・標準負担額減額認定証」を交付します(右下表参照)。

【申請に必要な物】
 高齢受給者証・長期入院に該当する方は、入院期間の分かる請求書または領収書
 平成25年1月2日以降に転入した方は、前住所地の25年度の住民税非課税証明書(世帯全員分)が必要で、(住民税課税状況が確認できる場合)もありますので、

後期高齢者医療制度に加入している方へ

世帯員全員が住民税非課税の方(区分Ⅱ)または世帯員全員の所得額が0円の方(区分Ⅰ)に、申請により、自己負担額と食事療養費または生活療養費が減額される「限度額適用・標準負担額減額認定証」を交付します。

申請方法など、詳しくはお問い合わせください。

【担当課】 国保年金課 ☎(5654)8212

70歳未満の方へ

国民健康保険料を滞納していない世帯の方に、申請により医療機関の窓口で支払う額が、自己負担限度額までになる「限度額適用認定証」を交付します。

自己負担限度額や申請方法については、お問い合わせください。

【申請に必要な物】
 国民健康保険証
 平成25年度の住民税が非課税の世帯の方は、入院時の食事療養費を減額します
 入院が決まっているか、

国民健康保険に加入している方へ

申請方法など、詳しくはお問い合わせください。

【担当課】 国保年金課 ☎(5654)8212

70歳以上で高齢受給者証をお持ちの方へ

平成25年1月2日以降に転入した方は、前住所地の25年度の住民税非課税証明書(世帯全員分)が必要で、(住民税課税状況が確認できる場合)もありますので、

後期高齢者医療制度に加入している方へ

世帯員全員が住民税非課税の方(区分Ⅱ)または世帯員全員の所得額が0円の方(区分Ⅰ)に、申請により、自己負担額と食事療養費または生活療養費が減額される「限度額適用・標準負担額減額認定証」を交付します。

申請方法など、詳しくはお問い合わせください。

【担当課】 環境課 ☎(5654)8238

年末の粗大ごみの申し込みはお早め

年末は粗大ごみの申し込みが集中するため、早めにお申し込みください。

12月29日(日)～26年1月3日(金)は、収集・持ち込みはできません。

【申し込み】

お問い合わせください。

【申請・担当課】
 区役所3階315番
 ☎(5654)8212

衣食料・雑貨などの日常生活用品で、新品または新品同様の品物をお預かりして販売します。

区内の方に限り(営利目的を除く)。

△出品点数
 1人10点(うち衣類・バッグ類・靴類は各3点 まで)
 家具・電気製品などの大型生活用品やおもちゃ、図書、化粧品などを除きます。

△出品受付日時
 12月16日(月)～18日(水) 午前10時～午後2時
 【会場・担当課】
 消費生活センター(立石5・27・1ウイメンズパル内)
 ☎(5698)2314

子育て・子ども

児童扶養手当を受給している方へ

8～11月分を支給します。個別の通知はしません。

【振込予定日】
 12月10日(火)
 【担当課】 子育て支援課 ☎(5654)8298

親子でリズム表現あそび

ピアノに合わせ、全身を使って遊びます。動きやすい服装でお越しください。

12月12日(木)午前10時～正午(会南綾瀬地区センター)
 (堀切7・8・22)対乳幼児と保護者50組程度(師野崎恭子氏(元小学校音楽専任教諭)費500円)電話かメール(リズム表現あそび)参加者全員の氏名・年齢を記入)で、12月11日(水)1郷土と天文の博物館

消費生活センター

12月21日(土) 午前10時～午後2時
 フリーマーケットの出店予定は7店です。出店募集は終了しました。

リサイクルコーナー

このマークのあるものは、パソコン・携帯電話から申請できません(一部、携帯電話からは申請できない場合があります)。合抽選します。

凡例

日時 会場 対象 定員 内容 講師 費用 持ち物 保育 他その他 申込方法 申込先 問い合わせ先 担当課

70歳以上の住民税非課税世帯の方の自己負担限度額など

所得区分	自己負担限度額(高額療養費算定基準)		一般病床入院時の標準負担額(食費)	療養病床入院時の生活療養費標準負担額(食費+居住費)
	外来のみ(個人ごと:月)	(世帯ごと:月)		
住民税非課税	区分Ⅱ	8,000円	過去1年の入院期間90日以下 210円×3食 過去1年の入院期間90日超 160円×3食	210円×3食+320円/日
	区分Ⅰ	15,000円	100円×3食	130円×3食+320円/日

療養病床に入院している方のうち、厚生労働大臣が定める入院医療の必要性が高い方は、一般病床並みになります。

着まで。申子育て親育ちてくかつしか植田

090(6507)6369
 teokatsushika@yahoo.co.jp
 地域教育課
特別なおはなし会
クリスマスおはなし会
 12月14日(土)午後3時30分～4時 対3歳以上のお子さんと保護者
いそなごはなし会
 英語・フランス語・中国語の絵本を読みます(変更の場合あり)。
 12月15日(日)午後3時30分～4時30分 対5歳以上のお子さんと保護者
 直接会場へ。
 会中央図書館(金町6-2-1)

竹林教室全2回

みんなで大きな竹を切り倒して竹のおもちやを作ります。また、竹で作った小屋を燃やす「どんどやき」であつのお餅を食べ、竹について学びます。

26年1月11日(土)に中央図書館(金町6-2-1)で説明会・学習会を行います。
 26年1月13日(月)・祝、2月23日(日)茨城県つくばみらい市、古民家松本邸他
 対小・中学生40人(小学4年生以下は保護者同伴)費大人5千円、小・中学生4500円(往復ハガキに「竹林教室」住所・氏名・年齢・電話番号を書いて、12月18日(水)必着まで(多数抽選)。
 申込 125-0063白鳥3-25-1郷土と天文の博物館

クリスマスおはなし会

12月14日(土)午後3時30分～4時 対3歳以上のお子さんと保護者

いそなごはなし会

英語・フランス語・中国語の絵本を読みます(変更の場合あり)。
 12月15日(日)午後3時30分～4時30分 対5歳以上のお子さんと保護者

直接会場へ。

会中央図書館(金町6-2-1)

竹林教室全2回

みんなで大きな竹を切り倒して竹のおもちやを作ります。また、竹で作った小屋を燃やす「どんどやき」であつのお餅を食べ、竹について学びます。

26年1月11日(土)に中央図書館(金町6-2-1)で説明会・学習会を行います。
 26年1月13日(月)・祝、2月23日(日)茨城県つくばみらい市、古民家松本邸他
 対小・中学生40人(小学4年生以下は保護者同伴)費大人5千円、小・中学生4500円(往復ハガキに「竹林教室」住所・氏名・年齢・電話番号を書いて、12月18日(水)必着まで(多数抽選)。
 申込 125-0063白鳥3-25-1郷土と天文の博物館

クリスマスおはなし会

12月14日(土)午後3時30分～4時 対3歳以上のお子さんと保護者

広告 内容については広告主にお問い合わせください。

リフォームなんでも相談会

12/7(土) 11:00～17:00
 12/8(日) 10:00～17:00

テクノプラザかつしか 1階展示ホール1-2
 葛飾区青戸7丁目2-1(青砥駅より徒歩12分)

週末リフォーム相談会

毎週土曜、日曜開催中!
 10:00～16:00

立石の家
 葛飾区立石5丁目23-3(葛飾区役所そば)

お問い合わせ ☎0120-093-709

葛飾区の耐震補強制度のご相談も承っております。

平成25年12月3日(火) 晴

内覧会 11/30・12/2 9:00～12:30 (内科・皮膚科)

よつぎ整形外科 よつぎクリニック

03-5654-9170 03-5654-7715

調剤薬局併設 (アインファーマシー)

MRI完備

毎月10日は「ノーテレビ・ノーゲームデー」です
 テレビやゲームを休み、家族で会話や触れ合いの時間をつくりましょう 【担当課】 地域教育課 ☎5654-8589



消費生活連続講座

高めよう 消費者力 全8回

区民大学単位認定講座。
 【日時・内容・講師】 下表の通り
 【対象】 区内在住・在勤・在学の方40人
 【保育】 2歳以上就学前のお子さん
 【申込方法】
 往復ハガキかファクスに「連続講座」・住所・氏名(フリガナ)・電話番号・ファクス番号・保育を希望する方はお子さんの氏名(フリガナ)と年齢を書いて、12月16日(月)(必着)まで(多数抽選)。
 【会場・申し込み・担当課】
 〒124-0012 立石5-27-1 ウィメンズパル内 消費生活センター FAX5698-2315
 いずれも午後1時30分～3時30分

日程	内容	講師
1/9 (木)	消費者問題の歴史と現状	島田和夫氏 (東京経済大学教授)
1/21 (火)	多重債務に陥らないために	釜井英法氏 (弁護士)
2/3 (月)	悪質商法の被害実態	佐々木幸孝氏 (弁護士)
2/17 (月)	生命の基本「食育」	大木美智子氏 (財団法人消費科学センター会長)
2/25 (火)	インターネットトラブル最新情報	原田由里氏 (一般社団法人ECネットワーク理事)
3/4 (火)	環境問題と私たちのかわり	大庭みゆき氏 (株環境エネルギー総合研究所所長)
3/11 (火)	消費者を脅かす製品事故	中村忠史氏 (弁護士)
3/18 (火)	消費者問題の今後を考える	村千鶴子氏 (東京経済大学教授)

北朝鮮人権侵害問題 啓発週間ポスター展
 12月12日(木)～18日(水) (土・日・曜日を除く) 会区民ホール(区役所2階) 担総務課

葛飾元気野菜の即売会
 元気野菜を使った菓子やパンなどの販売も行います。
 12月12日(木)・19日(木)午前10時から(売り切れ次第終了) 会区役所玄関前担産業経済課

葛飾元気野菜の即売会
 元気野菜を使った菓子やパンなどの販売も行います。
 12月12日(木)・19日(木)午前10時から(売り切れ次第終了) 会区役所玄関前担産業経済課

葛飾元気野菜の即売会
 元気野菜を使った菓子やパンなどの販売も行います。
 12月12日(木)・19日(木)午前10時から(売り切れ次第終了) 会区役所玄関前担産業経済課

葛飾元気野菜の即売会
 元気野菜を使った菓子やパンなどの販売も行います。
 12月12日(木)・19日(木)午前10時から(売り切れ次第終了) 会区役所玄関前担産業経済課

催し

凡例

【日時】 会会場
 【対象】 定員
 【内容】 内内容
 【費用】 持持ち物
 【申し込み】 申込先
 【担当課】 担担当課

講座・講演会

すぐに役立つ 就活サポートセミナー
 コミュニケーションのポイントを説明します。雇用保険受給中の方には活動実績となる証明書を発行します。

ミニ門松作り講座
 12月22日(日)午前10時～正午、午後1～3時 対区内在

立石図書館 新春かるた大会
 12月26日(日)午後2時～4時30分 対子ども部/小学生16人、大人の部/中学生以上16人 12月7日(土)午前9時から電話か窓口で(先着順) 会立石図書館(立石1-9-1) ☎(3696)4451

7・2・1 テクノプラザか
 つしか内

講演会 サービス等利用計画の作り方
 障害をお持ちの方を支援するサービス等利用計画の作り方と、本人を中心とした個別の支援計画を作成する重要性を学びます。

立石図書館 新春かるた大会
 12月26日(日)午後2～4時 対区内在住・在勤の方80人 程度 師北野誠一氏(兵庫西宮市権利擁護支援センター運営委員長) ☎電話かファクス(12月講演会)・住所・氏名・電話番号を記入して、12月24日(火)まで 会立石図書館(立石1-9-1) ☎(3696)4451

立石図書館 新春かるた大会

12月26日(日)午後2時～4時30分 対子ども部/小学生16人、大人の部/中学生以上16人 12月7日(土)午前9時から電話か窓口で(先着順) 会立石図書館(立石1-9-1) ☎(3696)4451

このマークのあるものは、パソコン・携帯電話から電子申請で申し込みができます(一部、携帯電話からは申請できないものがあります)。

暮らしを彩るパソコン教室 1月分

【目内】下表の通り 対区内在住・在勤・在学の方各6人(新宿図書センターおよびお花茶屋図書館はiPad入門・活用コースを除き各10人) 持新柴又教室のみノートパソコン 方電話、ハガキかファクス(希望番号・住所・氏名(フリガナ)・年齢・電話番号・ファクス番号を記入)で、12月16日(月)(必着)まで(多数抽選。申込少数のコースは中止の場合あり) 申問〒124-0012立石3-30-18NPO法人ユニコムかつしか「暮らしを彩るパソコン教室」係 ☎6905-8080 FAX6657-6185担生涯学習課

会場	新宿図書センター	お花茶屋図書館	たつみ憩い交流館	立石教室	新柴又教室	費用(教材費込み)
触ってみよう(初体験)	1/25 (土)午前	1/30 (木)午後	1/4 (土)午前	-	1/8 (水)午前	500円
ぼそこんのいろは全2回	1/10・17 (金)午後	1/8・15 (水)午後	1/11・18 (土)午前	1/20(月)・23(木)午前	1/15(水)・17(金)午前	2,700円
ネット入門全2回 ※	1/22・29 (水)午前	1/21・28 (火)午前	1/20・27 (月)午前	-	1/20(月)・22(水)午後	2,700円
ワード入門全4回 ※	1/10～31の(金)午前	1/8～29の(水)午前	1/10～31の(金)午前	-	1/6(月)・8(水)・13(月)・15(水)午後	5,400円
エクセル入門全4回 ※	1/8～29の(水)午後	1/10～31の(金)午前	1/8～29の(水)午前	1/21(火)・24(金)・28(火)・31(金)午前	1/7(火)・10(金)・14(火)・17(金)午後	5,400円
iPad入門	1/7 (火)午前	1/11 (土)午前	1/25 (土)午前	1/29 (水)午前	1/21 (火)午前	1,700円
iPad活用	1/7 (火)午後	1/11 (土)午後	1/25 (土)午後	1/29 (水)午後	1/21 (火)午後	1,900円

午前/午後10時～正午(新宿図書センターのみ午前10時15分～午後0時15分)、午後/午後1時30分～3時30分
 使用ソフト/ウィンドウズ7(たつみ憩い交流館のみウィンドウズVista)、オフィスは2010年版。 ※のコースはローマ字入力ができる方が対象。

上表コースの他、文字入力初歩、パワーポイント入門、ホームページデビュー、ネット・エクセル・ワード活用、セキュリティ対策、デジカメ撮影とフォトブック作成などのコースを開催します。詳しくは、暮らしを彩るパソコン教室ホームページ(<http://uc-k.net/kpc/>)をご覧ください。

シニアのための ゆっくり・じっくりパソコン教室 1月分

【目内】下表の通り 対区内在住55歳以上の方 方往復ハガキに希望番号(1会場につき1コース)・住所・氏名(フリガナ)・年齢・電話番号を書いて、12月13日(金)(必着)まで(多数抽選)。担シニア活動支援センター

番号	コース	日程	費用(教材費込み)	定員(人)	時間・会場・申し込み・問い合わせ
A	初めてのパソコン	1/8～29(水)	8,100円	各4	【時間】 午前9時30分～正午 【会場・申し込み・問い合わせ】 〒124-0012立石6-38-11 シニア活動支援センター内 シニアIT・活動情報サロン ☎3692-3180
B※	インターネットを楽しもう	1/9～30(木)	8,000円		
C※	じっくりワード活用	1/6～27(月)	7,600円		
D※	じっくりエクセル活用	1/7～28(火)	7,600円		
い※	短期!ワード入門	1/7・14(火)	3,000円	各3	【時間】 午前10時～正午 【会場・申し込み・問い合わせ】 〒125-0032水元4-6-15 水元憩い交流館 ☎5660-3113
ろ※	短期!エクセル入門	1/21・28(火)	3,000円		
は	パソコン初歩(文字入力)	1/10・17(金)	2,000円		
に※	パソコン初歩(インターネット)	1/24・31(金)	2,000円	各3	【時間】 午後1時30分～3時30分 【会場】 たつみ憩い交流館(西新小岩2-1-4) 【申し込み・問い合わせ】 〒124-0012立石3-30-18 NPO法人ユニコムかつしか ☎6905-8080
301	基礎とインターネット	1/6～27(月)	8,050円		
302	基礎とインターネット	1/7～28(火)	8,050円		
303※	希望の内容を個別指導	1/9～30(木)	8,000円		
304※	希望の内容を個別指導	1/10～31(金)	8,000円	各4	【時間】 午前10時～正午 【会場・申し込み・問い合わせ】 〒124-0006堀切1-23-6 堀切憩い交流館 ☎3691-9691
1	初心者パソコン体験講習会(インターネット・電子メール・文書作成)	1/7～28(火)	5,000円		
2	講習終了後に、無料個別指導受講可	1/8～29(水)	5,000円		
3		1/9～30(木)	5,000円		
4		1/10～31(金)	5,000円		

全4回(「い」～「に」は全2回)※のコースはローマ字入力ができる方が対象。使用ソフト/ウィンドウズVista(「い」～「に」はウィンドウズ8) A～D、「い」～「に」はNPO法人葛飾アクティブ.COMホームページ(<http://www.katsushika-active.com/>)から、301～304はユニコムかつしかホームページ(<http://uc-k.net/spc/index.html>)からも申し込みできます。

広報かつしか音声版CD(デジター)を発行しています。ぜひご利用ください。

【対象】 区内在住で視覚障害のある方 【申し込み・担当課】 広報課 ☎5654-8116

【全〇回】とある講座は、全ての日程に参加してください。費用の記載がない事業は無料です。多数抽選の記載がある事業は、定員を超えた場合抽選します。ハガキ、ファクスによる申し込みは原則1人1枚です。詳しくは区ホームページをご覧ください。



区内医療環境の充実に向けて

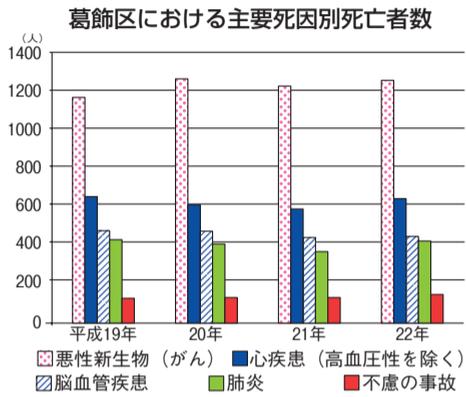
区内にがん診療の拠点を

【担当課】 政策企画課 ☎5654-8142



主要死因別死亡者数の第一位は“がん”

区が24年度に実施した「区内医療環境充実のための調査」における平成19年～22年の主要死因別死亡者数を見ると、悪性新生物(がん)が最も多く、次いで、心疾患(高血圧性を除く)、脳血管疾患、肺炎、不慮の事故という順になっています。



がん診療体制の現状

その一方で、国の基準に基づき二次保健医療圏ごとに指定するものとされている「地域がん診療連携拠点病院」が、区内はおろか区東部二次保健医療圏(葛飾区、足立区、荒川区)にもありません。

「地域がん診療連携拠点病院」は、がん患者が居住する地域にかかわらず、等しくがんの状態に応じた適切ながん医療を受けることができるよう、高度ながん医療の提供やがん診療の連携協力体制の整備、がん患者・家族などに対する相談支援、情報提供を行う病院です。

「地域がん診療連携拠点病院」となるためには、最先端のがん治療である放射線治療を含め、手術、化学療法を組み合わせた治療と緩和ケアの提供が条件となります。しかし、区内には、放射線治療を行う医療機関がありません。

がんに対する放射線治療の取り組み

区では、こうした実情を踏まえ、がん検診の充実による早期発見の取り組みに加え、過去に放射線治療の実績を持つ東京慈恵会医科大学葛飾医療センター(青戸6-41-2)と放射線治療の再開に向けて協議してきました。そして、11月21日に、区長が同大学理事長と会談し、東京慈恵会医科大学葛飾医療センターにおいて放射線治療を再開することが確認され、平成27年度中の診療開始をめざすことになりました。



栗原敏理理事長(左)と青木克徳区長(右)

区内にがん診療の拠点を

東京慈恵会医科大学葛飾医療センターにおける放射線治療の取り組みにより、がんの種類や進行度に応じて、手術・放射線治療・化学療法を組み合わせた高度ながん治療が受けられることとなります。また、将来的には、「地域がん診療連携拠点病院」として、区内のがん診療のさらなる充実も期待できます。



水元かわせみの里 フォトコンテスト

水元小合溜周辺に生息する生き物の写真を募集します。

【申込方法】

12月14日(土)～26年1月13日(月・祝)(消印有効)に持参か郵送。

実施要項は水元かわせみの里で配布します。

区ホームページでもご覧になれます。

【写真の展示・投票期間】

26年1月17日(金)～2月16日(日)

展示期間中、来場者の投票で入選作品4点を決定します。

入選者には賞状と記念品を、入選作品に投票した方(抽選で40人)に、その作品の絵ハガキを差し上げます。

入選作品は絵ハガキにして販売します。

【会場・申し込み・問い合わせ】

〒125-0034水元公園 8-3 水元かわせみの里 ☎3627-5201

【担当課】 公園課



▲24年度の入選作品

無料

区民相談室をご利用ください

区民相談室

(区役所2階209番)

☎5654-8612～5

区民相談室では、相続・離婚・借金・交通事故など、日常生活での困り事の相談をお受けします。

職員による一般相談(随時)の他、弁護士などによる専門相談(一部要予約)があります。

詳しくは、広報かつしか 毎月15日号・区ホームページをご覧ください。

—— 予約が必要な相談 ——

法律相談、不動産取引相談、登記・測量相談、遺言書・遺産分割協議書の書き方相談、税金と経理相談

—— 予約不要の相談 ——

人権身の上相談、行政相談、建築相談、年金・社会保険・労働問題相談、青少年の生活相談、外国人生活相談、交通事故相談、住宅修繕相談、区政・一般相談

畳の掃除方法

畳の水拭きは、よく晴れた日に窓を開けて風を入れながら行いましょう。畳表のイ草には、表面を保護するために白土(白色の土)が塗られているため、水拭きを繰り返すと白土が取れて黒ずみやすくなるので注意してください。

掃除の手順 3つのポイント

上から下へ

高いところから低いところへ順に掃除すると、ホコリや汚れが下に落ちるだけでなく、洗剤も効率よく使えます。

奥から手前へ

奥から手前へ順に掃除し、汚れを手前にかき出すと薬に掃除ができます。隅や狭いところから

洗剤や道具を使う時には、まず隅や狭い面で、汚れ落ちのムラや傷、シミができるかなどを確認してから、全体を掃除します。いきなり広い中央から始めると、失敗した時にかえって汚れが目立つことがあります。

◆ これらの基本を押さえ、一年の汚れをしっかりと落とし、清潔に気持ちよく迎えます。

最後に一度水で絞ったタオルで拭いて仕上げます。

◆ 畳の全面を拭きます。

もうすぐ年末 畳の大掃除

今年も残すところあとわずかとなりました。年末の大掃除をする際に参考になる畳の掃除のポイントと掃除の手順を紹介します。

【担当課】 消費生活センター

(立石5-27-1ウィメンズパル内)

☎(5698)2201-1



消費生活情報

くらしのまど